



Al-Qawārīr - Vol: 03, Issue: 01,  
Oct - Dec 2021

OPEN ACCESS

Al-Qawārīr  
pISSN: 2709-4561  
eISSN: 2709-457X  
journal.al-qawarir.com

## علم و ہنر کے ذریعہ خواتین کی محکومیت سے آزادی اور معاشی استحکام کا اسلامی تعلیمات کی روشنی میں جائزہ

### *A Review Study of Women Emancipation and Economic Stability From Islamic Perspective*

*Dr. Maryam Noreen \**

Lecturer: Department of Islamic Studies, Women University Mardan.

*Dr. Hafiz Muhammad Khan \*\**

Associate Professor Department of Islamic Studies, Mohi-ud-din  
Islamic University Nerian Sharif AJK

Version of Record

Received: 18-11-21 Accepted: 09-12-21

Online/Print: 28-Dec-2021

#### ABSTRACT

*The World History is full of such events wherein women have been described to lead miserable life as dependents or even like slaves in past especially before the dawn of Islam. The reason for this deprivation was the social oppression and lack of encouragement for them to participate in the activities related to nation building. Just having ushered the Islamic Era, the circumstances totally changed and the women folk, in the first instance was brought out of the of the quagmire of the century's old traditions and at the same time was appreciated to take part in fields of life side by side with the men of their society. The Islamic Teachings in general and the sayings of the Prophet Muhammad (ﷺ) have always been very much supportive for the Muslim Women to adopt any profession or trade for earning their livelihood besides accomplishing several their social duties. Islam gave them freedom of expression, enhancement in knowledge, skill, and professional expertise. Not to speak of the later eras only, even in the very beginning of the Islamic Caliphate, quite learned and professionally advanced women were very much there in the society. In this article some activities of some famous women of early ages of*



*Islam have been discussed which would become a source of encouragement for the new generation to rise to the situation to accomplish their emancipation in true sense in Islamic Perspectives. Also, it would provide some more materials for critical study in this regard in future for our coming generation.*

**Key words:** Dependency of Women, freedom, activities, skills, ancient time, enhancement in knowledge.

### تمہید

مردوزن ایک دوسرے کے لیے لازم و ملزوم ہیں یعنی ایک دوسرے سے اس طرح جڑے ہوئے ہیں کہ ان میں سے کسی ایک کے نہ ہونے سے بھی کائنات پر نسل انسانی کا استحکام و نشوونما ممکن نہیں۔ ابتدائی دور (پتھر کے زمانے) سے لے کر ہر معاشرے کے قیام و تشکیل اور عروج و زوال (اتار چڑھاؤ) کے ارتقائی مراحل میں مرد کے ساتھ خواتین نے بھی اپنی شعوری حیثیت سے اہم کردار ادا کیا۔ خواتین گھریلو ذمہ داریوں سے لیکر ملکی نظم و نسق، علمی میدان، پارلیمنٹ، دفاعی و عسکری میدان کے علاوہ معاشی سرگرمیوں میں مردوں کے پیش پیش رہیں۔ اس لحاظ سے عورت معاشرے کا ایک ایسا ناگزیر عنصر ہے جس کی صلاحیتوں، عملی کردار اور ان کے مقام و حیثیت کو یکسر نظر انداز کرنا ممکن نہیں۔

تاہم علم التاریخ گواہ ہے کہ خواتین کی اس اہمیت کے باوجود بھی وہ ابتدا ہی سے مرد کے ظلم و تعدی کا نشانہ بنی رہی۔ عورت کو محکوم، کمتر اور گناہ کا سرچشمہ تصور کیا جاتا تھا۔ قانونی حقوق سے محرومی کے ساتھ ساتھ بعض مذاہب میں اس کے لیے مذہبی امور تک میں شامل ہونا ممنوع تھا۔ خواتین کے لیے میراث میں کوئی حصہ نہیں تھا۔ نہ ہی ان کو اپنی مرضی سے شادی کرنے کا اختیار حاصل تھا۔ جسمانی قوت و طاقت کے باعث مرد خواتین پر غالب تھا۔ مرد کو کھلا معاشرہ ملا جس میں وہ جو چاہتا کرتا اس پر کسی قسم کی کوئی پابندی نہیں لگائی جاتی تھی، جبکہ عورت کو گھر کی چار دیواری تک محدود کر کے ان پر طرح طرح کی پابندیاں لگائی گئیں جس کے منفی اثرات (محلومیت، کمزوری، خود اعتمادی کے فقدان اور بزدلی) نے ان کی شخصیت کو متاثر کیا۔

مختصراً عورت کی حیثیت، مقام و مرتبہ کو دنیائے کائنات پر بسنے والے مختلف چاہے دور جاہلیت کے عرب، الہامی مذاہب (عیسائیت و یہودیت) یا پھر غیر الہامی مذاہب جیسے ہندومت، بدھ مت، جین مت وغیرہ کی تاریخ کے تناظر میں دیکھا جائے تو یہی حقیقت اظہر من الشمس ہوتی ہے کہ ان مذاہب میں عورت نہ تو صاحب حیثیت تھی نہ ہی صاحب جائیداد، آزاد اور خود مختار تھی۔ عورت کی کوئی قدر و قیمت، عزت و عصمت نہ تھی۔ عورت کی حیثیت ایک کنیز اور لونڈی سے بڑھ کر نہ تھی۔ ان کے کوئی حقوق نہیں تھے۔ گھروں کی چار دیواریوں میں قید کر دیا گیا تھا۔ میکے میں والد اور بھائی کے ماتحت زندگی گزارنی پڑتی جبکہ شادی کے بعد شوہر اور بیٹوں کی محکومیت میں چلی جاتی تھی۔ یہاں تک کہ اپنی مرضی سے سانس تک نہیں لے سکتی تھی۔ یہودی مذہب میں عورت کو ناپاک اور گناہ کا سبب سمجھا جاتا ہے۔ اور

بائبل کی تعلیمات کے مطابق مرد چونکہ عورت کی وجہ سے جنت سے نکالا گیا تھا اس وجہ سے عورت ہمیشہ مرد کی محکوم رہے گی۔ جب کہ عیسائی مذہب میں عورت کو شیطان کا آلہ سمجھا جاتا ہے۔

### دین اسلام میں عورت کا مقام و مرتبہ:

صنف نازک چونکہ انسانی تمدن کا مرکز و محور اور باغِ انسانیت کی زینت و حسن ہے، اس لیے دین اسلام نے اسے باوقار طریقے سے وہ تمام معاشرتی حقوق عطا کیے جس کی خواتین حقدار و مستحق تھیں۔ دین اسلام نے عورت کو گھر کی ملکہ قرار دیا، دیگر اقوام و تہذیبوں کے برعکس اسے اپنا ذاتی مال و ملکیت رکھنے کا حق دیا، شوہر سے نہ بننے کی صورت میں حقِ خلع دیا۔ نکاحِ ثانی کرنے کی اجازت دی، وراثت میں اس کو اس کا حصہ دلایا۔ اسے معاشرے کی قابل احترام ہستی قرار دیا اور اس کے تمام جائز قانونی، معاشی و معاشرتی حقوق کی نشاندہی کی<sup>(1)</sup>۔ بقول حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کہ: ”ہم زمانہ جاہلیت میں خواتین کو کوئی شے نہیں سمجھتے تھے۔ (یعنی معاشرے میں ان کی کوئی حیثیت نہیں تھی۔)

تاہم جب دین اسلام کی کرنیں منور ہوئیں تو قرآن و حدیث میں خواتین کا خصوصی ذکر ہوا جس سے یہ احساس ابھرنے لگا کہ جس طرح اس دنیا میں مرد کی حیثیت و اہمیت ہے بالکل اسی طرح خواتین بھی معاشرے کا اہم ترین رکن ہے جو انسانیت کا حسن ہے۔ جس طرح دین اسلام میں مردوں کے لیے تعلیم و ہنر اور زبان و غیرہ کا سیکھنا اہم ہے اسی طرح خواتین بھی برابر کی مستحق ہیں۔ ارشادِ نبوی ﷺ ہے کہ: ”علم کی طلب و تحصیل ہر مسلمان پر فرض ہے۔“<sup>(2)</sup>

بخاری میں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ: ”أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ وَمَعَهُ بِلَالٌ فَظَنَّ أَنَّهُ لَمْ يُسْمِعِ ... يَأْخُذُ فِي طَرْفِ ثَوْبِهِ“<sup>(3)</sup>۔ ”رسول اللہ ﷺ حضرت بلال رضی اللہ عنہ کے ساتھ نکلے، پس آپ ﷺ کو گمان ہوا کہ عورتوں نے خطبہ اچھی طرح نہیں سنا، پھر آپ ﷺ نے انہیں الگ نصیحت فرمائی اور صدقے کا حکم دیا۔ (وعظ سنتے ہی) کوئی عورت بالی اور (کوئی عورت) انگوٹھی ڈالنے لگی اور بلال رضی اللہ عنہ کپڑے کے پلو میں رکھتے گئے۔“

مذکورہ تفصیل سے یہ واضح ہوا کہ مسلمانوں کی زندگی کا دار و مدار تعلیم اور دین سے واقفیت پر ہے اس لیے نبی کریم ﷺ نے اس حق کے حصول سے کسی (مرد و عورت) کو بھی مستثنیٰ قرار نہیں دیا اور خواتین کی تعلیم و تربیت کی طرف بھی خصوصی توجہ فرمائی۔ جیسے اُمّ صُبَيْبَةَ سے مروی ہے کہ: خَوْلَةَ بِنْتِ قَيْسِ الْجُهَيْنِيَّةِ قَالَتْ: كُنْتُ أَسْمَعُ خُطْبَةَ رَسُولِ اللَّهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ“<sup>(4)</sup> ”خولة بنت قيس الجهنية کہتی ہے کہ میں جمعہ کے دن نبی کریم ﷺ کا خطبہ سنتی تھی۔“

ان توجیہات کا نتیجہ تھا کہ دورِ نبوی ﷺ میں خواتین حصولِ علم کے میدان میں مردوں کے برابر چلتی نظر آتی ہیں۔ صحابیات کے علم کا بڑا ذریعہ ازواجِ مطہرات تھیں۔ صحابیات قابلِ وضاحت دینی توجیہات و مسائل کے لیے ازواجِ مطہرات کی طرف رجوع کرتی تھیں۔ بقول ابنِ قیم تقریباً بائیس صحابیات علومِ فقہ و فتویٰ میں مشہور و معروف تھیں۔

جن میں اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا کو فضیلت حاصل ہے۔ اور اسی مناسبت سے ان کو ”فقیرہ امت“ کا لقب ملا۔ عطاء بن ابی رباح سے مروی ہے کہ: كانت عائشة أفقّة النَّاسِ، وأعلم النَّاسِ رأياً في العامة<sup>(5)</sup>۔ اسی طرح ام المؤمنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا عقل و فہم میں ممتاز تھیں، محمود بن لبید سے مروی ہے کہ: ”نبی کریم ﷺ کی ازواج مطہرات احادیث نبوی ﷺ کی مخزن تھیں، تاہم (حضرت) عائشہ اور (حضرت) اُمّ سلمہ رضی اللہ عنہما کی کوئی ثانی نہ تھی۔“<sup>(6)</sup> زینب بنت ابی سلمہ رضی اللہ عنہا کے علم و فضل سے متعلق ابن سعد یوں لکھتے ہیں کہ: وکان من أفقہ نساء أهل زمانہا<sup>(7)</sup> ”وہ اپنے ہم عصر میں فقیہ عورت تھیں۔“ حضرت ام الدرداء رضی اللہ عنہا حضرت ابودرداء رضی اللہ عنہ کی زوجہ تھیں۔ ابن حجر عسقلانی کے مطابق: ”ام الدرداء بڑی عاقلہ، فاضلہ اور صاحب الرائے تھیں۔“<sup>(8)</sup>

ان کے علاوہ علم و فضل میں ام عطیہ انصاری، ام الدرداء صغریٰ، اخت المزنی صاحب الشافعی، فاطمہ بنت عباس البغدادیہ، زینب بنت اسماعیل یوسف الشافعی وغیرہ کے نام نمایاں ہیں۔ تاہم تاریخی حقائق سے ثابت ہوتا ہے کہ دور صحابہ و تابعین کے بعد کے ادوار میں بھی مسلمان خواتین عالم، فاضل و شاعر، خطیب، سیاست دان، حکمران اور ہر فن میں باکمال رہیں۔ ابن حجر عسقلانی کی حالات زندگی کے ضمن میں امام سخاوی نے لکھا ہے کہ ان کے اساتذہ میں کئی خواتین بھی شامل ہیں جن میں فاطمہ بنت عبدالبہادی، عائشہ بنت عبدالبہادی اور عائشہ کی شاگردہ عمرہ بنت عبدالرحمن نمایاں ہیں۔ امام شافعی جیسے مذہبی آدمی نے اپنی تعلیم ایک خاتون نفیسہ سے اور جلال الدین سیوطی نے بھی ایک خاتون آسیہ بیگم سے کتب پڑھی۔ اور اسی طرح محی الدین عزنی نے آمنہ بیگم کے سامنے زانوئے تلمذ کیا تھا<sup>(9)</sup>۔

موجودہ دور میں خواتین زندگی کے ہر شعبے اور میدان میں مصروف عمل نظر آتی ہیں۔ تجارت، تعلیم، تحقیق اور طب کے میدان میں ان کی بھرپور صلاحیتوں کا اعتراف تو ایک عرصہ سے کیا جا رہا تھا مگر اب تو فوج، سیاست، کھیل و ثقافت، معاشیات، انجینئرنگ و خلا بازی میں بھی ان کی موجودگی اور مقام کو چیلنج نہیں کیا جاسکتا۔ معاشی میدان میں بھی عورتیں مردوں کے شانہ بشانہ کھڑی نظر آتی ہے۔ تعلیم میں ان کا تناسب پہلے سے زیادہ ہے۔ عہد حاضر کی عورت باشعور بیوی، مشفق ماں اور مستعد کارکن کا لطیف امتزاج ہے۔ اس نے زندگی کے ہر شعبے میں نمایاں کامیابی حاصل کر کے اپنی عظمت کا لوہا منوایا ہے۔

آج کی تعلیم یافتہ عورت اپنے مزاج اور افتاد طبع اور صلاحیت کے مطابق اپنے دائرہ عمل کو گھر کے علاوہ مزید وسیع کرنا چاہتی ہے۔ اس کے پیش نظر بہت سی وجوہات ہوتی ہیں۔ بعض خواتین ایسی بھی ہوتی ہیں جن کی ذہنی، فکری اور روحانی صلاحیتوں کی تسکین اور جذب ہونے کے لئے گھر کی چار دیواری کافی نہیں ہوتی۔ یہ خواتین غیر معمولی ذہانت اور خداداد صلاحیتوں کی مالک ہوتی ہیں جن کو بروئے کار لا کر وہ اپنے ملک و قوم کے تعمیری کاموں اور منصوبوں میں شریک ہونا چاہتی ہیں۔ ان کا نصب العین اور مقصد حیات بہت بلند ہوتا ہے۔ وہ قومی جذبہ سے سرشار مختلف قومی اور ملکی شعبوں میں سرگرم عمل رہتی ہیں۔ ان خواتین کے دل میں قوم و ملت کا جذبہ کوئی غیر فطری اور غیر اسلامی نہیں ہے۔ ظاہر ہے ایسی خواتین اتنی ہی محترم اور باوقار ہوتی ہیں جیسے اندرون خانہ خواتین۔ بلکہ جو خواتین علم و ہنر

حاصل کر کے اپنی خداداد صلاحیتوں کو معاشرے کی تعمیر و ترقی کے لئے بروئے کار لاتی ہیں وہ زیادہ قابل ستائش ہوتی ہیں۔ وہ نہ صرف اپنے صنف کی تربیت میں پیش پیش ہوتی ہیں بلکہ مردوں کی راہنمائی اور مثبت انداز فکر میں بھی اعلیٰ مقام رکھتی ہیں۔

بعض خواتین غربت اور تنگ دستی کی بناء پر بیرون خانہ ملازمت کرنے پر مجبور ہو جاتی ہیں۔ ضروریات زندگی پورا کرنے کے لئے انہیں اپنے خاندان والوں سے تعاون کرنا ہوتا ہے گھر سے باہر کام کرنے کے متعدد وجوہ ہوتی ہیں مثلاً بعض اوقات واقعتاً عورت کا کوئی کفیل، سرپرست یا ولی نہیں ہوتا۔ بیوہ اپنے یتیم بچے کیسے پالے؟ گھر کے اخراجات اور ضروریات کیسے پوری کرے؟ نوجوان لڑکیوں کو اپنی شادی کے اخراجات کے لئے ملازمت اختیار کرنی پڑتی ہے تاکہ وہ ماں باپ پر بوجھ نہ بنیں۔ یا مرد کی آمدن اتنی محدود ہے جن سے بنیادی گھریلو ضروریات بمشکل پوری ہوں۔ ایسے میں عورت ملازمت اختیار کر کے مرد کا ہاتھ بٹانا چاہتی ہے۔ آج عورت مختلف دفاتر، فیکٹریوں، بوسٹیکس، سکولوں، کالجوں، ہسپتالوں اور دیگر کاروباری مراکز پر کام کرتی ہیں۔ دوسروں کے گھروں میں صفائی کرتی ہیں، برتن مانجھتی ہیں، استری کرتی ہیں۔ ایسی مخلص، محنتی اور جفاکش خواتین کی ان گنت مثالیں اسلامی تاریخ کے ہر دور میں موجود رہی ہیں۔

علاوہ ازیں دین اسلام نے مرد کی جسمانی قوت و طاقت کی وجہ خاندان کی معاشی کفالت مرد پر رکھی جب کہ گھر کی اندرونی ذمہ داریاں عورت پر رکھی۔ تاہم اس کا ہر گز یہ مطلب نہیں کہ دین اسلام خواتین پر کسب معاش کے دروازے بند کرتا ہے۔ بلکہ قرآن و سنت کی رو سے خواتین کو بھی معاشی جدوجہد کی اجازت دی گئی ہے، اور باقی حقوق کی طرح معاشی تک و دو میں بھی ان کو تحفظ فراہم کیا گیا ہے۔ قرآن مجید میں ارشاد باری تعالیٰ کہ: **وَجَعَلْنَا فِيهَا رِزْقًا وَمَا يَكْفِيهَا مِنْ لَدُنَّا وَإِنَّا لَجَافِلِينَ**<sup>(10)</sup> ”اور بنائے اس (اللہ تعالیٰ) نے زمین کے اوپر پہاڑ اور برکت رکھی، اس (زمین) میں اور مقرر کیے اس میں سامان معیشت کو چاردن میں، جو طلب گاروں کے لیے برابر (یکساں) ہے۔“

دوسری جگہ ارشاد باری تعالیٰ ہے کہ:

**وَلَقَدْ مَكَّنَّاكُمْ فِي الْأَرْضِ وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ**<sup>(11)</sup>

”اور تحقیق ہم ہی نے زمین میں تمہارا اٹھکانا بنایا اور ہم ہی نے تمہارے لیے اس (زمین) میں سامان معیشت پیدا کیے۔“

مذکورہ بالا آیات سے بخوبی واضح ہو جاتا ہے کہ دین اسلام میں وسائل رزق صرف مردوں تک ہی محدود نہیں ہے، بلکہ دین اسلام زندگی کی باقی شعبوں کی طرح معاشی دائرہ کار میں بھی مرد و زن کو یکساں مواقع فراہم کرتا ہے؛ کہ ہر ایک اپنی استعداد کے مطابق اپنے لئے اپنے حصے کا رزق تلاش کرے۔ چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے کہ: **وَلَا تَنْسِنَ نَفْسِيكَ مِنَ الدُّنْيَا**<sup>(12)</sup>۔ ”اور نہ تم بھولو دنیا میں اپنے حصہ کو۔“

تاریخ کے درپچوں میں ایسے شواہد و واقعات ملتے ہیں جس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ عہد نبوی ﷺ اور مابعد کے ادوار میں خواتین کو نہ صرف معاشی جدوجہد کا حق حاصل تھا بلکہ ان کو پورے مواقع فراہم کیے جاتے تھے۔ خواتین مختلف معاشی سرگرمیوں اور

کاروبار میں حصہ لیا کرتی۔ جس سے وہ اپنی ذاتی اور خاندانی ضروریات کو پورا کرتی تھی۔ ڈاکٹر یسین مظہر صدیقی اپنی تصنیف میں اس کی تفصیل یوں بیان کرتے ہیں کہ:

”روایات کے مطابق عرب کے جاہلی معاشرے میں عورتوں کو کسب معاش کے چاروں ذرائع تجارت، زراعت، دستکاری اور مزدوری واجرت اختیار کرنے کی آزادی حاصل تھی اور وہ حقیقت میں ان کے ذریعہ مال و دولت کماتی تھیں۔ صرف پیٹ بھرنے کی حد تک نہیں اور نہ صرف تن ڈھانکنے اور سر چھپانے کی حد تک بلکہ باقاعدہ دو لہتمندی کے حصول کے لیے بھی۔ یہ حق و آزادی اور واقعہ تاریخی عہد نبوی کے مکی اور مدنی دور میں بھی استوار رہا اور خواتین ان چاروں ذرائع سے آمدنی حاصل کرتی اور دولت جمع کرتی رہیں۔“ (13)

ارشاد نبوی ﷺ ہے:

«عَمَلُ الْأُنثَى مِنَ الرِّجَالِ الْخِيَاطَةُ، وَعَمَلُ الْأُنثَى مِنَ النِّسَاءِ الْمُغْزَلُ» (14)

”نیک آدمی کے لیے بہترین عمل (مشغلہ) تیراکی ہے اور نیک عورت کے لیے اچھا عمل (مشغلہ) کاتنا (سلائی کڑھائی) ہے۔“

علاوہ ازیں کائنات پر ہنر و دستکاری کی ابتدا حضرت آدم و حوا علیہم السلام نے کی تھی۔ تاریخ طبری کے مطابق انھوں نے ایک دنبہ لیا جس کی اون کو حوا علیہ السلام نے کاتنا اور دونوں نے مل کر اس سے لباس بنایا۔ حضرت آدم علیہ السلام نے اپنے لیے ایک جبہ تیار کیا اور حضرت حوا نے اپنے لیے ایک دوپٹہ اور چادر تیار کی۔ (15) اسی طرح دور نبوی ﷺ میں بعض صحابیات ہاتھوں سے چیزیں بنا کر کماتی تھیں (یعنی دستکاری کا کام کرتی تھیں) جیسے:

زینب بنت جحش

وَكَاثَتْ زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ امْرَأَةً صَنَاعَ الْبَيْدِ فَكَانَتْ تَدْبُعُ وَتُخَرِّزُ وَتَتَصَدَّقُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ (16) ”زینب بنت جحش (ام المؤمنین) رضی اللہ عنہا ایک دستکار خاتون تھیں۔ طرح طرح کی چیزیں (اپنے ہاتھوں سے) تیار کر کے ان کو فروخت کر دیتیں۔ اور جو آمدنی حاصل ہوتی اس کو اللہ کی راہ میں خیرات کر دیتیں۔“

زینب بنت عبد اللہ الثقفی

زینب بنت عبد اللہ الثقفی (زوجہ عبد اللہ بن مسعود) ایک دستکار خاتون تھیں۔ جو چیزیں بنا کر فروخت کرتی اور اپنے زیر کفالت بچوں اور شوہر پر خرچ کرتی تھیں (17)۔

اہل عرب میں تجارت پیشہ بہت اہمیت کا حامل تھا۔ دور جاہلیت اور دور نبوی ﷺ میں مرد و خواتین اس پیشہ سے منسلک تھے۔ جو مختلف سطحوں پر مختلف چیزوں کی تجارت کیا کرتے تھے۔ ذیل میں ایسی چند خواتین کا ذکر کیا جا رہا ہے جو اس پیشہ سے منسلک تھیں۔

### حضرت خدیجہ بنت خویلد

تجارت پیشہ خواتین میں ام المؤمنین حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا کا نام سرفہرست ہے۔ آپ کا شمار مکہ کے دولت مند لوگوں میں ہوتا تھا۔ ان کا مال تجارت بین الاقوامی مراکز شام اور یمن کے علاوہ عرب کے مختلف میلوں میں بھی ہوتی تھی۔ آپ رضی اللہ عنہا لوگوں کو اجرت و شراکت پر مال دیا کرتی تھی۔ ان سے متعلق ابن الاثیر لکھتے ہیں کہ: کانت خدیجہ امرأة تاجرة ذات شرف ومال، تستأجر الرجال في مالها تضارہم<sup>(18)</sup>۔ ”خدیجہ رضی اللہ عنہا ایک تاجرہ، شریف (معزز) اور مالدار خاتون تھیں، تجارت (خرید و فروخت) کرتی تھیں (مختلف لوگوں (تاجروں) سے مضاربت و اجرت کی بنیاد پر)۔“

### قبیلۃ النماریۃ

حضرت قیلہ النماریہ رضی اللہ عنہا ایک تاجرہ خاتون تھی۔ اسد الغابہ میں مذکور ہے کہ آپ رضی اللہ عنہا نبی کریم ﷺ سے خرید و فروخت کے اصول دریافت کرتے ہوئے کہتی ہے: یا رسول اللہ، انی امرأة أشتری وأبیع، فربما أردت أن أبيع السلع فأستام بها أكثر ما أريد أن أبيعها، ثم أنقص حتى أبيعها بالذي أريد. وإذا أردت أن أشتری السلعة أعطيت بها أقل ما أريد أن أخذها به، حتى أخذها بالذي أريد، فقال النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: " لا تفعلی قبیلۃ<sup>(19)</sup>۔ ”یا رسول اللہ ﷺ میں ایک خرید و فروخت کرنے والی تاجرہ خاتون ہوں، جب میں کسی چیز کے بیچنے کا ارادہ کرتی ہوں تو جس قیمت پر میں بیچنا چاہتی ہوں اس سے زیادہ دام (قیمت) بتاتی ہوں اور بھاؤ تاؤ کے بعد اپنے مطلوبہ قیمت پر بیچ دیتی ہوں۔ اسی طرح جب میں (کچھ) سامان خریدنا چاہتی ہوں تو جس قیمت پر میرا خریدنے کا ارادہ ہوتا ہے اس سے کم قیمت لگاتی ہوں اور جب وہ مشتری (بیچنے والا) مطلوبہ قیمت لگاتا ہے تو میں خرید لیتی ہوں۔ آپ ﷺ نے فرمایا! قبیلہ ایسا نہ کرو۔ اسی طرح بعض صحابیات اجرت پر بھی کام کیا کرتی تھیں جیسے:

### بسرۃ بنت غزوان

دور نبوی ﷺ میں اجرت پر کام کرتی تھی۔ اسی طرح حضرت ابو بھریرہ رضی اللہ عنہ بھی اجرت دیا کرتے تھے اور پھر ان سے شادی کر لی۔<sup>(20)</sup> اسی طرح جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ میری خالہ کو طلاق ہو گئی تھی دوران عدت وہ کھجور کے کھیت میں کام کرتی تھی۔ عدت کے دوران ان کے کام کرنے کو لوگوں نے برا کہا تو نبی کریم ﷺ نے اجازت دیتے ہوئے فرمایا!

«بَلَىٰ فَجَدِّي نَخْلِكَ، فَإِنَّكَ عَسَىٰ أَنْ تَصَدَّقِي، أَوْ تَفْعَلِي مَعْرُوفًا»<sup>(21)</sup>

”آپ باہر جا کر کھیتوں میں کام کاج کیا کریں اور کھجور کے درخت کاٹا کریں تاکہ اس آمدنی سے صدقہ کریں یا بھلائی کا کوئی اور کام کر سکیں۔“

بعض خواتین دستکاری اور کاشتکاری کے علاوہ عطر فروشی کا کاروبار کیا کرتی تھیں۔ تاریخ ایسی خواتین کی نشاندہی کرتا ہے۔ جیسے:

## اسمانت مخریہ

اسمانت مخریہ جو ابو جہل مخزومی کی والدہ تھی دور جاہلیت اور دور نبوی ﷺ میں عطر بیچنے کا کام کرتی تھی۔ ابن سعد لکھتے ہیں کہ: فِي زَمَنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ. وَكَانَ ابْنُهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَبِيعَةَ يَبْعَثُ إِلَيْهَا بِعَطْرِ مِنَ الْيَمَنِ وَكَانَتْ تَبِيعُهُ إِلَى الْأَعْطِيَةِ (22)۔  
عمر بن خطاب کے دور میں ان (اسمانت مخریہ) کا بیٹا عبد اللہ بن ربیعہ یمن سے ان کو عطر بھجوا یا کرتے تھے جسے وہ فروخت کرتی تھیں۔“

## الحولاء العطاره

حضرت حولاء رضی اللہ عنہا بھی ایک مشہور عطر فروش تھی۔ اور اسی مناسبت سے ان کو ”العطاره“ کا لقب ملا تھا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہے کہ ایک دن حضرت حولاء اپنے شوہر کی شکایت لے کر آتی ہے۔ جب نبی کریم ﷺ گھر میں داخل ہوتے ہیں تو فرماتے ہیں کہ: ”إني لأجد ريح الحولاء، فهل أتتكم؟ هل ابتعتم منها شيئاً؟“ قالت عائشة: لا، والله يا رسول الله، ولكن جاءت تشكو زوجها (23)۔ ”مجھے حولاء کی خوشبو آرہی ہے، کیا وہ تمہارے پاس آئی ہے؟ کیا آپ نے ان سے کچھ خریداری کیں؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا! نہیں، اللہ کی قسم یا رسول اللہ ﷺ اور وہ (حضرت حولاء) اپنے شوہر کی شکایت لے کر آئی ہے۔“

علاوہ ازیں تاریخ میں ایسی بے شمار خواتین کا تذکرہ ملتا ہے کہ جنہوں نے ضرورت کی بنا پر مختلف شعبہ ہائے جات میں اپنی خدمات سرانجام دی۔ اور مردوں کے شانہ بشانہ کام کیا۔ چاہے وہ کسب معاش کے شعبہ جات ہو، طب کا میدان ہو، سیاست کا میدان ہو یا پھر جنگ کا میدان ہو۔ جہاں جہاں خواتین اپنی خدمات پیش کر سکتی تھیں وہاں خواتین نے نمایاں کردار ادا کیا۔

## شعبہ طب میں خواتین کا کردار

دور نبوی ﷺ میں ایک اہم شعبہ جہاد اور زخمی مجاہدین کی تیمارداری اور ان کی دوا کا تھا۔ اس میں بھی خواتین اسلام پیش پیش نظر آتی ہیں۔ تمام غزوات نبوی ﷺ میں جو خواتین شریک ہوئیں انہوں نے بلا استثنا مجاہدین کی خدمت اور زخموں کے علاج و معالجہ کو مقصدِ شرکت بنایا تھا۔ ان خواتین میں سب سے اہم نام طیبہ و جراح حضرت رفیدہ انصاریہ کا ہے۔ ان کی عظمتِ شان اور مہارت فن کا ثبوت یہ ہے کہ ان کا خیمہ مسجد نبوی ﷺ کے صحن میں لگوا دیا گیا تھا۔ آپ مسلمان زخموں کا علاج کرتی اور ان کی خدمت کو باعثِ ثواب سمجھتی۔ (24)

تاریخ میں بطور جراح و طیبہ میں حضرت ام سنان سلمیٰ رضی اللہ عنہا کا نام خاص اہمیت کا حامل ہے۔ ان کے پاس خاندان کی ایک خاص دوا تھی جس سے وہ زخموں اور بیماریوں کا علاج کرتی تھیں اور وہ ٹھیک ہو جاتے تھے (25)۔ ان کے علاوہ کعبہ بنت سعد بھی نبی کریم ﷺ کے ساتھ غزوہ خیبر میں شریک ہوئی تھیں۔ وہ باقاعدہ طیبہ و جراح تھیں۔ الطبقات الکبریٰ میں ان کے بارے میں مذکور ہے کہ: كانت تكون في المسجد لها خيمة تداوي المرضى والجرحى (26)۔

## سیاست کے میدان میں خواتین

دور نبوی ﷺ اور مابعد کے ادوار سے بخوبی ثابت ہوتا ہے کہ باقی شعبہ جات کے علاوہ سیاست کے میدان میں بھی خواتین نے اپنا کردار بطور ”مشیر، سفیر اور انتظامی عہدوں پر تقرری“ کے ادا کیا۔ تاریخ سے ثابت ہوتا ہے کہ بعض دفعہ آپ ﷺ خواتین سے مشورہ کرتے اور وہ ایسا مشورہ یارائے دیتی جس کو آپ ﷺ قبول فرمالتے۔ کان النبیٰ يستشير حتى المرأة فتشير عليه بالشيء فيأخذ به (27)۔

اس کی واضح مثال صلح حدیبیہ کے موقع پر نبی کریم ﷺ کا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے مشورے پر عمل کرنا ہے۔ جب معاہدہ ہونے کے بعد نبی کریم ﷺ نے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم اجمعین سے فرمایا کہ اب حدیبیہ سے واپس مدینہ لوٹنا ہے اس لیے قربانی کے جو جانور اپنے ساتھ لائے ہو وہ یہاں ہی ذبح کر کے سرمنڈالو۔ لیکن کوئی بھی صحابی اس کے لیے تیار نہیں تھا۔ تب حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے نبی کریم ﷺ کو ان الفاظ میں مشورہ دیا کہ: ”آپ ان کی طرف تشریف لے جائیں اور کسی سے کچھ نہیں کہیں بلکہ ذبح کیجیے اپنی قربانی کا اونٹ اور اپنا سرمنڈال لیجیے۔ یا رسول ﷺ (یہ دیکھتے ہوئے) سب لوگ آپ کی پیروی میں ایسا ہی کریں گے۔ پس آپ ﷺ ان کی طرف تشریف لے گئے اور ویسا ہی کیا اور لوگوں کو آپ ﷺ کی موافقت کیں۔“

اسی طرح خلفائے راشدین کے ادوار میں بھی ریاستی معاملات میں خواتین کی شمولیت اور ان کی رائے کا احترام کیا جاتا تھا۔ حضرت شفاء بنت عبد اللہ کو حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے اپنے دور خلافت میں بازار کے امور کی نگرانی سونپی تھی۔ (28) جس کی تصدیق ذیل کے متن سے بخوبی ہو جاتی ہے۔ اسی طرح حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے اپنے دور خلافت میں حضرت ام کلثوم بنت علی بن ابی طالب کو ملکہ روم کے دربار میں بطور سفیر بھیجا تھا۔ ”ام کلثوم بنت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہا کو ملکہ روم کے پاس خوشبو، مشروبات اور عورتوں کے سامان رکھنے والے صندوقے دے کر بھیجا گیا۔ آپ رضی اللہ عنہا کے استقبال کے لیے زوجہ ہر قل آئی اور اپنے ساتھ (ملکہ روم) کی کچھ خواتین کو جمع کیا اور کہا! یہ تحفے عرب کے بادشاہ کی بیوی اور ان کے نبی کی بیٹی لیکر آئی ہیں۔“ (29)

دیکھا جائے تو دور نبوی ﷺ اور خلفائے راشدین کے ادوار کے بعد بھی تقریباً ہر دور میں مسلمان خواتین نے سیاست کے میدان میں اپنی خدمات کے ذریعہ رہتی دنیا تک کے لیے مثالیں قائم کیں۔ دور جدید میں پاکستانی خواتین سیاست سے متعلقہ شعبہ جات یعنی پارلیمنٹ، صحافت، سفارت کاری، ترجمان، سیکرٹری، اسپیکر کے علاوہ ڈاکٹر، نرس، دائی، انجینئر، درس و تدریس، دفتری امور، وکالت اور سلائی کھڑائی جیسے مختلف شعبوں میں فرائض انجام دے رہی ہیں۔ جن میں فاطمہ علی جناح اور بینظیر بھٹو، رعنا لیاقت علی خان، بیگم ذکیہ شاہ نواز کے نام قابل ذکر ہیں۔ تاہم ان کے علاوہ بھی کئی خواتین نے ملک و قوم کی خدمت و اصلاح میں بھرپور کردار ادا کیا جن میں ملکہ زبیدہ کے علاوہ بیگم شائستہ اکرام اللہ، بیگم زری سرفراز کے نام سرفہرست ہیں۔

## خلاصہ بحث:

ضرورت اس امر کی ہے کہ تمام تر شعبوں میں (ملکی اور غیر ملکی سطحوں پر) ایسے بامقصد و متبادل سرگرمیوں کا آغاز کیا جائے جس میں بالخصوص خواتین کے لیے تعمیری و تخلیقی مواقع فراہم کیے جاسکیں۔ ایسا ماحول فراہم کیا جائے جس میں خواتین اپنی صلاحیتیں بروئے کار لا کر معاشی استحکام حاصل کر کے اپنی اور اپنے اہل و عیال کی ضروریات کو پورا کر سکیں۔ سینیٹرز اور میڈیا کے ذریعے لوگوں میں آگاہی اور شعور پیدا کیا جائے کہ مرد وزن جسمانی قوت و طاقت میں مختلف ضرور ہے لیکن حقوق، مقام و مرتبہ، عزت و احترام اور صلاحیتوں میں ان کے مابین کوئی تفریق نہیں ہے۔

عورت کے لئے کسب معاش بالکل ممنوع نہیں ہے اسلام مثبت طور پر رزق حلال کی جدوجہد کی ترغیب دیتا ہے۔ ضرورت پڑنے پر اسلام عورت کو ملازمت یا کاروبار کرنے کی اجازت بھی دیتا ہے لیکن اس کے ساتھ کچھ حدود اور ضابطے ایسے ضرور ہیں جن کی پاسداری ہر مسلمان عورت پر بہر حال لازم ہے۔

1. عورت کی ملازمت سے خانگی ذمہ داریاں یعنی گھر اور بچوں کی دیکھ بھال متاثر نہ ہو نیز بچے ماں کی فطری محبت سے محروم نہ ہو کیونکہ اس کی خانگی ذمہ داریاں اصل اور بنیاد ہے۔

2. کام ایسا ہونا چاہئے جس سے عورت کی عزت و احترام اور مرتبے پر منفی اثرات مرتب نہ ہو۔

3. کام پر جاتے ہوئے عورت حجاب اور سادگی کا اہتمام کریں۔ عموماً ملازمت پیشہ عورت ستر و حجاب کی پابندیوں کے بغیر سچ دھج کر گھر سے نکلتی ہے۔

4. اختلاط مرد و زن والے اداروں میں کام کرنے سے حتی الامکان اجتناب کریں۔ ترجیحاً ملازمت کسی نسوانی ادارے میں ہو۔

5. کسب معاش میں اپنے گھر والوں (باپ، شوہر، بھائی) کی مرضی شامل ہوتا کہ خاندانی نظم برقرار ہے۔

ان تمام معاشی اصولوں کی بنیاد پر جو نظریہ کار فرما ہے وہ یہ کہ اسلام کے مطابق عورت اولاد کی پیدائش، پرورش، تربیت اور گھریلو انتظام و انصرام کی ذمہ دار ہے۔ اگر گھر سے باہر کام عورت کے ان بنیادی فریضے سے متصادم نہیں ہو رہا تو شاہد یہ وقت کا تقاضا بھی ہو۔ جیسے فی میل اساتذہ اور طب میں فی میل ڈاکٹرز کی ضرورت، گائنی جیسے ضروری شعبوں میں فی میل ڈاکٹرز کی ضرورت و اہمیت اور افرادی قوت سے کوئی بھی معاشرہ بے نیاز نہیں ہو سکتا۔ البتہ گھر سے باہر کام اسلام میں عورت کا اولین اور بنیادی مسئلہ نہیں کہ اس کے پاس کام ہے یا نہیں ہے؟ عورت کا بنیادی مسئلہ تحفظ اور سلامتی کا احساس ہے اور ظلم و زیادتی سے حفاظت ہے جو ہر ذمہ دار حکومت اور معاشرے کا بنیادی فریضہ ہے کہ وہ معاشی ذمہ داریوں کے انجام دہی میں عورت کے تحفظ و سلامتی کو یقینی بنائے اور ظلم و زیادتی سے اس کی حفاظت کریں۔

## حواشی، حوالہ جات

- <sup>1</sup>جلالپوری، سید علی عباس، روایات تمدنِ قدیم، خرد افروز پوسٹ، ندیم پرنٹرز، جہلم پاکستان ۱۹۹۱ء، ص ۳۹۶۔  
Jalalpori, Syed Abbas, Riwayat-e-Tamaddun-e-Qadeem, Khird afroz post, Nadeem Printers, Jhelum Pakistan 1991.
- <sup>2</sup>ابن ماجہ، أبو عبد اللہ محمد بن یزید القزوينی (المتوفی ۲۷۳ھ)، سنن ابن ماجہ، تحقیق فواد عبد الباقی، دار احیاء الکتب العربیہ، رقم الحدیث ۲۲۴، ج ۱، ص ۱۵۱۔  
Ibn-e-Maja, Abu Abdullah Muhammad bin Yazid Alqazveni (273 Hijri), Sonan Ibn-e-Maja, Tehqiq: Fawad Abdul baqi, Dar Ahya Al-kutub Alarbi, Raqm-ul-Hadith 224.
- <sup>3</sup>بخاری، أبو عبد اللہ، محمد بن اسماعیل بن ابراہیم بن المغیرہ (المتوفی ۲۵۶ھ)، صحیح بخاری، تحقیق محمد زہیر بن ناصر الناصر، دار طوق النجاة، ط ۱۴۲۱ھ، باب کتاب بدء الوحي، رقم الحدیث ۹۸، ج ۱، ص ۳۵۔  
Bukhari, Abu Abdullah, Muhammad bin Ismail bin Ibrahim bin Mugira (256 Hijri), Sahih Bukhari, Tehqiq: Muhammad Zaheer bin Nasir Al-Nasir, Dar Toq Alnijat, Edition 1, 1422 Hijri.
- <sup>4</sup>ابن سعد، أبو عبد اللہ محمد بن سعد بن منیع الهاشمی (المتوفی ۲۳۰ھ)، الطبقات الکبری، تحقیق محمد عبدالقادر عطا، دار الکتب العلمیہ۔ بیروت، ۱۴۱۱ھ۔ ۱۹۹۰م، رقم الترجمہ ۲۲۵۰، ج ۸، ص ۲۲۹۔  
Ibn Saad, Abu Abdullah Muhammad bin saad bin muni Alhashmi (230H), Al-Tabqaat Alkubra, Tehqeeq: Muhammad Abdul Qadir ata, Dar Alkutub Alilmia-Beroot, 1141Hijri-1990, Hadith No:4250, Vol:8, P:229.
- <sup>5</sup>ابن حجر عسقلانی، أبو الفضل أحمد بن علی بن محمد بن أحمد (المتوفی ۸۵۲ھ)، الإصابۃ فی تسمیة الصحابة، تحقیق عادل أحمد عبدالموجود، ج ۸، ص ۲۳۳۔  
Ibn-e-Hajar Abul Fazl Ahmad Bin 'Alī Bin Muḥammad Al-'Asqalānī, Al-Iṣāba Fī Tamūz-i-Ṣaḥāba, ed. 'Aadil Ahmad 'Abdul Mojoood, Vol:8, P233.
- <sup>6</sup>ابن سعد، الطبقات الکبری، ج ۲، ص ۳۷۵۔  
Ibn Saad, Al-Tabaqaat Alkubra, Vol:2, P 375.
- <sup>7</sup>ابن الاثیر، أبو الحسن علی بن ابی الکریم محمد بن محمد (المتوفی ۶۳۰ھ)، أسد الغابۃ فی معرفۃ الصحابة، تحقیق علی محمد معوض، عادل احمد عبدالموجود، دار الکتب العلمیہ، ۱۴۱۵ھ۔ ۱۹۹۴م، ج ۳، ص ۳۶۰۔  
Ibn-ul-Aseer, Abu Al-hasan Ali bin Abi Alkaram Muhammad bin Muhammad (630H), Usd-ul-Gaba fee marfat-i-Sahaba, Tehqeeq: Ali Muhammad Maooz, Adil Ahmad Abdul-mojod, Dar Al-kutub Al-ilmia, 1415H-1994, Vol:3, P:360.
- <sup>8</sup>ابن حجر عسقلانی، الإصابۃ فی تسمیة الصحابة، ج ۸، ص ۱۲۳۔  
Ibn-e-Hajar Al-'Asqalānī, Al-Iṣāba Fī Tamūz-i-Ṣaḥāba, Vol:8, P:123.
- <sup>9</sup>محمد ثانی (ڈاکٹر، حافظ)، محسن انسانیت ﷺ اور انسانی حقوق (خطبہ جمعہ الوداع سے استشہاد)، ص ۴۰۱۔  
Muhammad Sani (Dr, Hafiz), Muhsin-e-Insaniyat ﷺ or Insani Haqooq (Khutba Hujja-tul-wida sy Istishhaad), P:401.

<sup>10</sup> القرآن، فصلت: ۱۰۔

Al-Qur'an, Fusilat: 10.

<sup>11</sup> نفس مصدر، الأعراف: ۱۰۔

Ibid, Al-Airaaf: 10.

<sup>12</sup> نفس مصدر، القصص: ۷۷۔

Ibid, Al-Qasas: 77.

<sup>13</sup> صدیقی، محمد سلیم مظہر (ڈاکٹر)، نبی اکرم ﷺ اور خواتین ایک سماجی مطالعہ، مکتبہ رحمانیہ (مجلس تحقیق اسلامی) ماڈل ٹاؤن۔ لاہور، ۲۰۰۸ء، ص ۱۳۰، ۱۳۹۔  
Sadiqi, Muhammad Yaseen Mazhar (Dr), Nabi Akram ﷺ awr Khwateen ek samaji Mutalia, Maktaba Rahmania (Majlis Tehqeeq Islami) Model Town, Lahore, 2008, P: 139, 140.

<sup>14</sup> الرازی، ابوالقاسم تمام بن محمد بن عبداللہ بن جعفر الدمشقی (البتونی ۴۱۳ھ)، الفوائد، تحقیق حمدی عبدالجید السلفی، مکتبۃ الرشید۔ الرياض، ط/۱۴۱۲ھ، رقم الحدیث ۱۲۵۰، ج ۲، ص ۱۰۰۔

Al-Razi, Abu-ul-Qasim Tamam bin Muhammad bin Abdullah bin Jafar Al-damishqi(414H), Al-Fawaid, Tehqeeq: Hamdi Abdulmajeed Alsalfi, Mataba Al-Rushd , Al-Riyad, Ed: 1, 1412 H, Hadith No: 1250, Vol: 2, P: 100.

<sup>15</sup> طبری، ابی جعفر محمد بن جریر، تاریخ طبری (اردو ترجمہ تاریخ الامم والملوک)، مترجم محمد اصغر مغل (مولانا)، اعجاز احمد صدیقی (مولانا)، ج (تاریخ قبل از اسلام)، ص ۱۱۱۔

Al-Ṭabarī, Abū J'afar Muḥammad Bin Jarīr Bin Kathīr Bin Ghālib, Ṭārīkh-Ur-Rusuli Wal Malūk (Tarīkh Al-Ṭabarī), 2nd ed. (Beirūt Lebanon: Dār-u-Tūrāth, 1387). P. 111.

<sup>16</sup> ابن سعد، الطبقات الکبریٰ، رقم الترجمہ ۴۱۳۲، ج ۸، ص ۸۶۔ ابن حجر عسقلانی، الإصابۃ فی تمییز الصحابہ، رقم الترجمہ ۱۱۲۲، ج ۸، ص ۱۵۴۔

Ibn Saad, Al-Tabaqat Alkubra, Raqmul Tarjuma: 4132, Vol: 8, P: 86. / Ibn-e-Al-hajar Al-asqalani, Al-Iṣāba Fī Tamīz-i-Ṣaḥāba, Raqmul Tarjuma: 11227, Vol: 8, P: 154.

<sup>17</sup> مسلم، ابوالحسن مسلم بن الحجاج بن مسلم (البتونی ۲۶۱ھ)، صحیح مسلم، تحقیق محمد فواد عبدالباقی، دار احیاء التراث العربی۔ بیروت، فصل النّفقة والصدقة علی الأقریبین والنّفقة والصدقة والاولاد والوالدین، رقم الحدیث ۲۳۶۵، ج ۳، ص ۸۰۔

Muslim, Abul Hasan Muslim Bin Hajjāj Al-Qashīrī Neshāpurī (261H), Ṣaḥīḥ Muslim, ed. Fawwād 'Abdul Bāqī, (Dar Ahya-ul-Turas Al-arbi-Berut, 2002). Fasal: النّفقة والصدقة علی الأقریبین

والنّفقة والاولاد والوالدین، Hadith No. 2167, Vol. 3, P. 80.

<sup>18</sup> ابن الاثیر، ابوالحسن علی بن ابی اکرم محمد بن محمد (البتونی ۶۳۰ھ)، أسد الغابۃ فی معرفۃ الصحابہ، تحقیق علی محمد معوض، عادل احمد عبدالموجود، دارالکتب العلمیہ، ۱۴۱۵ھ۔ ۱۹۹۴م، باب خدیجہ بنت خویلد، رقم الترجمہ ۶۸۷۴، ج ۷، ص ۸۰۔

Ibn-ul-Aseer, Abu Al-hasan Ali bin Abi Alkaram Muhammad bin Muhammad(630H), Usd-ul-Gaba fee Marfat-I-Sahaba, Tehqeeq: Ali Muhammad Maaouz, Adil Ahmad Abd-ul-mojod, Dar Al-kutub Al-ilmia, 1415H-1994, Raqmul Tarjuma: 6874, Vol: 7, P: 80.

<sup>19</sup> نفس مصدر، رقم الترجمة ٤٢٢٩، ج ٤، ص ٢٣٨.

Ibid, Raqmul Tarjuma:7229, Vol:7, P:238.

<sup>20</sup> ابن حجر عسقلاني، أبو الفضل أحمد بن علي بن محمد بن أحمد (المتوفى ٨٥٢هـ)، الإصابتة في تمييز الصحابة، تحقيق عادل أحمد عبدالموجود، رقم الترجمة ١٠٩٣٨، ج ٨، ص ٥١.  
Ibn-e-Hajar Abul Fazl Aḥmad Bin 'Alī Bin Muḥammad Al-'Asqalānī, *Al-Iṣāba Fī Tamūz-i-Ṣaḥāba*, ed. 'Aadil Aḥmad 'Abdul Mojoood and 'Alī Muḥammad Mu'awwiz, Raqmul Tarjuma:10938, Vol:8, P:51.

<sup>21</sup> مسلم، أبو الحسن مسلم بن الحجاج بن مسلم (المتوفى ٢٦١هـ)، صحيح مسلم، باب: جواز خروج المعتدّة البائنة، والمتوفى عنهما زوجة جفائي النصارى لاجتماعها، رقم الحديث ١٢٨٣، ج ٢، ص ١١٢١.

Muslim, Abul Hasan Muslim Bin Hajjāj Al-Qashīrī Neshāpurī (261H), *Ṣaḥīḥ Muslim*,

Bab: جواز خروج المعتدّة البائنة، والمتوفى عنهما زوجة جفائي النصارى لاجتماعها، باب: Hadith No:1483, Vol:2, P:1121.

<sup>22</sup> ابن سعد، أبو عبد الله محمد بن سعد بن منيع الهاشمي بالولاء، البصري، البغدادي (المتوفى ٢٣٠هـ)، الطبقات الكبرى، تحقيق محمد عبدالقادر عطا، دار الكتب العلمية- بيروت، ١١٢١/٥هـ-١٩٩٠م، رقم الترجمة ٣٢٥٨، ج ٨، ص ٢٣٣.

Ibn Saad, Abu Abdullah Muhammad bin saad bin muni Alhashmi(230H), *Al-Tabqaat Alkubra*, Tehqeeq: Muhammad Abdul Qadir ata, Dar Alkutub Alilmia-Beroot, 1141Hijri-1990, Hadith No:4258, Vol:8, P:233.

<sup>23</sup> ابن حجر عسقلاني، أبو الفضل أحمد بن علي بن محمد بن أحمد (المتوفى ٨٥٢هـ)، الإصابتة في تمييز الصحابة، تحقيق عادل أحمد عبدالموجود، دار الكتب العلمية- بيروت، ١٢١٥هـ، باب: الحولاء، رقم الترجمة ٤٣٠٤، ج ٨، ص ٩٢.

Ibn-e-Hajar Abul Fazl Aḥmad Bin 'Alī Bin Muḥammad Al-'Asqalānī, *Al-Iṣāba Fī Tamūz-i-Ṣaḥāba*, ed. 'Aadil Aḥmad 'Abdul Mojoood and 'Alī Muḥammad Mu'awwiz, Raqmul Tarjuma:11073, Vol:8, P:94.

<sup>24</sup> ابن الأثير، أسد الغابة في معرفة الصحابة، باب: رفيدة الانصارية، رقم الترجمة ٦٩٢٥، ج ٤، ص ١١١.

Ibn-ul-Aseer, Abu Al-hasan Ali bin Abi Alkaram Muhammad bin Muhammad(630H), *Usd-ul-Gaba fee Marfat-I-Sahaba*, Raqmul Tarjuma: 6925, Vol:7, P:111.

<sup>25</sup> ابن سعد، الطبقات الكبرى، ج ٨، ص ٢٩٢.

Ibn Saad, *Al-Tabqaat Al-Kubra*, Vol:8, P:292.

<sup>26</sup> نفس مصدر، ج ٨، ص ٢٢٦.

Ibid, Vol:8, P:226.

<sup>27</sup> ابن قتيبة، أبو محمد عبد الله بن مسلم الدينوري (المتوفى ٢٤٦هـ)، عيون الأخبار، دار الكتب العلمية- بيروت، ١٣١٨هـ، باب: من كتاب اليعاقبة السلاطين، ج ١، ص ١١.  
Ibn Qutaiba, Abu Muhammad Abdullah bin Muslim Al-denori(276H), *Uyoun Akhbar Al-Ridha*, Dar Al-kutub Al-ilmia-Berut, 1418H, Bab: Man Kitab Ila Bad Al-salateen, Vol:1, P:11.

<sup>28</sup>المزي، أبو الحجاج، يوسف بن عبد الرحمن بن يوسف (المتوفى ٤٣٢هـ)، تهذيب الكمال في أسماء الرجال، تحقيق بشار عواد معروف، مؤسسة الرسالين بيروت، ط١/ ١٩٨٠-١٣٠٠هـ، رقم الترجمة ٨٦٩، باب الشين، ج ٣٥، ص ٢٠٤-.

Al-Mizi, Abu Al-Hajaj, Yousuf bin Abdur Rahman bin Yousuf (742H),  
Tahzeeb-ul-kamaal fee Asma-ur-Rijaal, Tehqeeq: Bishar Awaad Maroof, Mosassa-tur-  
Risala-Berut, Ed: 1, 1400H-1980, Raqmul Tarjuma: 7869, Bab Al-Sheen, Vol: 35, P: 207.

<sup>29</sup>طبري، أبو جعفر محمد بن جرير (المتوفى ٣١٠هـ)، تاريخ الأمم والملوك، ج ٢، ص ٦٠١-.

Ṭabarī, Abū J'afar Muḥammad Bin Jarīr, *Ṭārīkh-Ur-Rusuli Wal Malūk (Tarīkh Al-Ṭabarī)*, Vol: 2, P: 601.